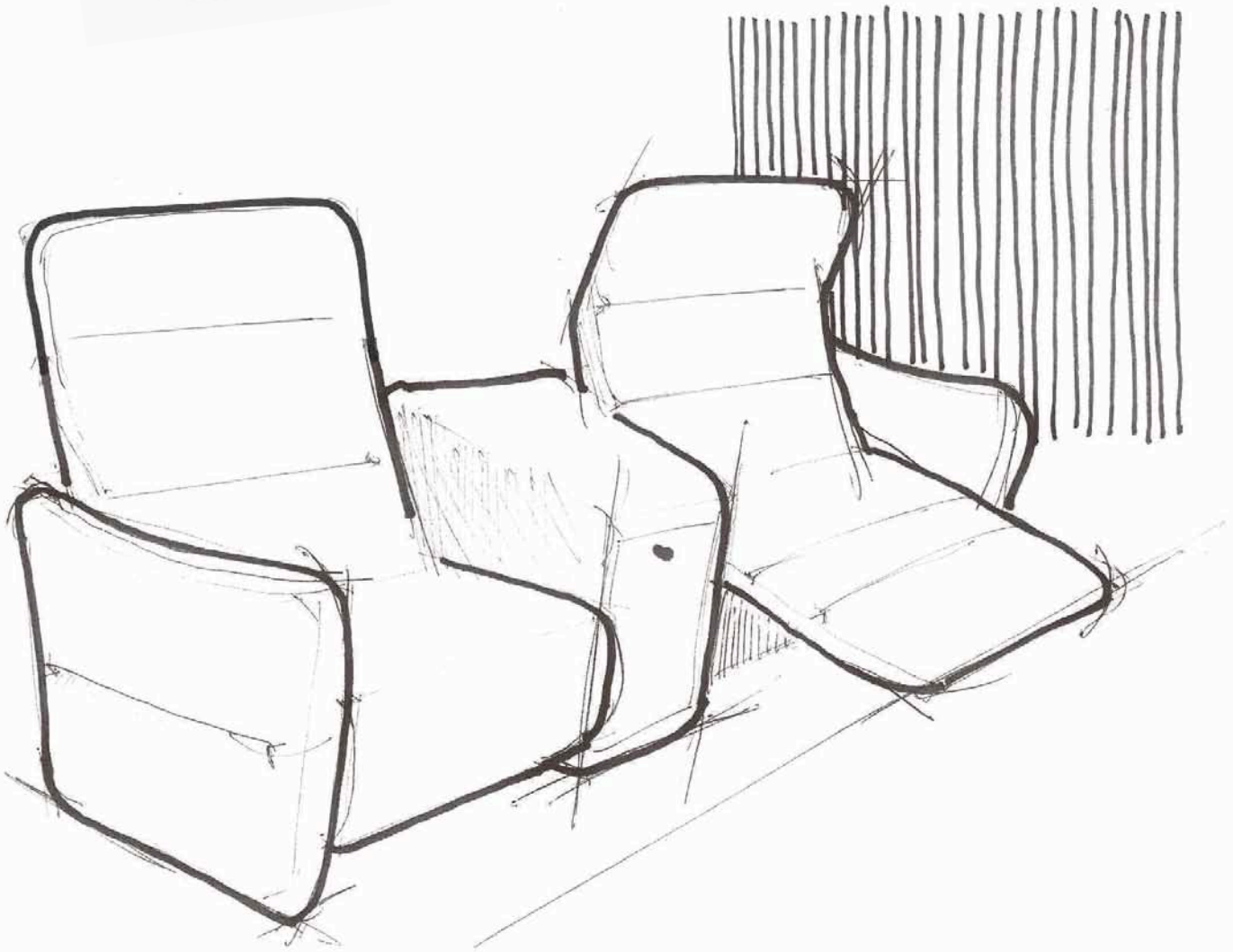
TATTOO

RELAX SYSTEM



SAN MARCO

100% made in Italy

Tattoo è un sistema componibile di sedute relax dal design attuale e completo di optionals; divani e poltrone personalizzati e di qualità, realizzati nell'ambito di progetti di custom design in grado di dare concretezza alle idee di progettisti e architetti di tutto il mondo. Da San Marco, il marchio di originali creazioni d'arredo totalmente Made in Italy.

Tattoo is a modular system of recliners featuring modern design and array of customizations; quality sofas and armchairs that are able to be personalized to meet the vision of architects and designers from all over the world. Made by San Marco, the original creations of a true Made in Italy brand.

Tattoo est un système modulable de sièges relax au design actuel et accessoirisables; canapés et fauteuils personnalisés et de qualité, réalisés dans le cadre de projets de custom design en mesure de concrétiser les idées de concepteurs et d'architectes du monde entier. De San Marco, la marque de créations originales d'ameublement totalement Made in Italy.

Tattoo - модульная система сидения для расслабления с актуальным дизайном, полностью укомплектованная всеми дополнительными элементами; персонализированные диваны и кресла высокого качества, произведенные в рамках проектов индивидуального дизайна, посредством которых можно воплощать в жизнь идеи дизайнеров и архитекторов со всего мира. От San Marco, бренд, специализированный в создании мебели оригинального дизайна, полностью производенной компанией в Италии.

SAN MARCO *dal 1963,*
PURO STILE ITALIANO

La storia dell'azienda San Marco ha inizio oltre cinquant'anni fa e da allora continua, ogni giorno, a rendere più comode e più belle le case di chi sceglie la qualità e la comodità di divani e poltrone Made in Italy. Per realizzare le nostre collezioni di imbottiti impieghiamo solo materiali di qualità assoluta, selezionando con cura i tessuti e le pelli esclusive.





SAN MARCO *depuis 1963,*
LE PLUS PUR STYLE ITALIEN

L'histoire de l'usine Saint Marco a débuté il y a cinquante ans. Depuis cette date, San Marco contribue chaque jour à rendre plus agréables et plus beaux les intérieurs de ceux qui ont choisi la qualité et le confort des salons « Made in Italy ». Pour la réalisation de nos collections de meubles rembourrés seuls les meilleurs matériaux sont utilisés.

SAN MARCO *since 1963,*
PURE ITALIAN STYLE

The story of San Marco began over 50 years ago and continues to this day. Every day we make the homes of those who choose high quality of furniture made in Italy more comfortable and beautiful. At San Marco, we only select leather and textiles of the highest quality for our production.

SAN MARCO *of 1963,*
НЕПОДРАЖАЕМЫЙ ИТАЛЬЯНСКИЙ СТИЛЬ

История фирмы "SAN MARCO" начала более пятидесяти лет назад и с тех пор продолжается, каждый день, чтобы сделать дома тех, кто выбирают качество и комфорт диванов и кресел сделаны в Италии, более красивами и удобнами. Для достижение наши коллекции, мы используем только материалы абсолютного качества, внимательно подбирая эксклюзивные ткани и кожи.



SAN MARCO
100% made in Italy

TANTI BUONI MOTIVI PER SCEGLIERE TATTOO

01. BRACCIOLI INTERNI ED ESTERNI.

02. GLI OPTIONALS, INDISPENSABILI PER UN SISTEMA DI SEDUTE E RICCO DI IDEE.

03. TATTOO, PERFETTO EQUILIBRIO TRA COMFORT E DESIGN.

04. LIBERATE LA FANTASIA, SCEGLIETE L'ABBINAMENTO CHE PIÚ VI PIACE.

05. TATTOO CON PROFILO.

06. TATTOO CON DOPPIA CUCITURA.

07. IL COMFORT NASCE DA UNA BUONA STRUTTURA.

08. ZERO WALL, DEDICATO A CHI NON HA SPAZIO DA PERDERE.

09. TATTOO, LA SUA FORZA VIENE DA DENTRO.

10. AL VOSTRO FIANCO, I FILES **OBJ**.

11. L'HOME THEATRE PER ECCELLENZA.

12. DISEGNI TECNICI.

LES BONNES RAISONS POUR CHOISIR TATTOO

01. ACCOUDOIRS INTERNES ET EXTERNES.

02. LES OPTIONS, INDISPENSABLES POUR UN SYSTÈME DE SIÈGES ET RICHE D'IDÉES.

03. TATTOO, ÉQUILIBRE PARFAIT ENTRE CONFORT ET DESIGN.

04. LIBÉRER VOTRE IMAGINATION, CHOISISSEZ L'ASSOCIATION DE QUI VOUS PLAIT LE PLUS.

05. TATTOO AVEC PROFIL.

06. TATTOO AVEC DOUBLE COUTURE.

07. LE CONFORT NAIT D'UNE BONNE STRUCTURE.

08. ZERO WALL, DÉDIÉ À CEUX QUI NE VEULENT PAS GASPILLER DE L'ESPACE.

09. TATTOO, SA FORCE VIENT DE L'INTÉRIEUR.

10. LES FICHIERS **OBJ** EN SUPPORT.

11. L'HOME THEATRE PAR EXCELLENCE.

12. DESSINS TECHNIQUES.

SOME OF THE MANY REASONS TO CHOOSE TATTOO

01. BOTH INTERNAL AND EXTERNAL ARMRESTS.

02. EASILY CUSTOMIZABLE TO SATISFY ALL OF YOUR NEEDS.

03. THE PERFECT BALANCE BETWEEN COMFORT AND DESIGN.

04. LET YOUR INSPIRATION BE THE GUIDE TO FINDING THE PERFECT LAYOUT FOR YOU.

05. AVAILABLE WITH PIPING.

06. AVAILABLE WITH DOUBLE STITCHING.

07. THE COMFORT IS BORN FROM ITS SOLID STRUCTURE.

08. ZERO WALL, DEDICATED TO THOSE WHO DON'T HAVE SPACE TO SPARE.

09. TATTOO, THE STRENGTH COMES FROM WITHIN.

10. FOR YOUR CONVENIENCE, **OBJ** FILES.

11. THE QUINTESSENTIAL HOME-THEATRE EXPERIENCE.

12. TECHNICAL DRAWINGS.

МНОЖЕСТВО ХОРОШИХ ПРИЧИН, ЧТОБЫ ВЫБРАТЬ TATTOO

01. ВНУТРЕННИЕ И ВНЕШНИЕ ПОДЛОКОТНИКИ.

02. ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ, НЕОБХОДИМЫЕ ДЛЯ РАЗНООБРАЗНОЙ СИСТЕМЫ СИДЕНИЯ.

03. TATTOO, ИДЕАЛЬНЫЙ БАЛАНС МЕЖДУ КОМФОРТОМ И ДИЗАЙНОМ.

04. ПУСТЬ ВАШЕ ВООБРАЖЕНИЕ ВЫБЕРЕТ КОМБИНАЦИЮ, КОТОРАЯ ВАМ БОЛЬШЕ ВСЕГО НРАВИТСЯ.

05. TATTOO С ПРОФИЛЕМ.

06. TATTOO СО ШВОМ С ДВОЙНЫМ ПОШИВОМ.

07. КОМФОРТ ЗАВИСИТ ОТ ХОРОШЕЙ СТРУКТУРЫ .

08. ZERO WALL, ПОДХОДИТ ТЕМ, У КОГО ЕСТЬ МАЛО ПРОСТРАНСТВО ДЛЯ РАЗМЕЩЕНИЯ МЕБЕЛИ.

09. TATTOO, ЕГО СИЛА ИДЕТ ИЗНУТРИ.

10. РЯДОМ С ВАМИ, ФАЙЛЫ **OBJ**.

11. ДОМАШНИЙ КИНОТЕАТР К СОВЕРШЕНСТВУ.

12. ТЕХНИЧЕСКИЕ РИСУНКИ.

01

I BRACCIOLI INTERNI

Il progetto Tattoo prevede la possibilità di comporre divani componibili con la possibilità di poter scegliere tra 2 tipi di braccioli interni, a “cuneo” oppure “con contenitore”, entrambi da personalizzare con gli optionals disponibili, dall’Hi Tech al vano porta bibita refrigerante, dalla lampada all’innesto USB.

***Les accoudoirs internes**. Le projet Tattoo prévoit la possibilité de composer des canapés modulables avec la possibilité de pouvoir choisir entre 2 types d’accoudoirs internes, en «coin» ou «avec rangement», tous les deux à personnaliser avec les options disponibles, de l’Hi Tech au compartiment porte-boisson réfrigérant, de la lampe au port USB.*

***The Internal Armrests**. The Tattoo project provides the possibility of putting together a set of modular recliners, allowing you to choose between two types of internal armrests: with compartments or “cuneo” style. Both types are completely customizable with the possibility of various features, such as a lamp, refrigerated cup holders, Hi Tech system, and USB ports.*

внутренние подлокотники. Проект предусматривает возможность составить секционные диваны с возможностью выбирать между двумя типами внутренних подлокотников, “клин” или “с контейнером”. Оба могут быть персонализированными с дополнительными комплектующими: от элементов высокой технологии, до охлаждающего отсека для напитков, от лампы, до разъема USB.





> TOOBRAC
cm. 35/12





> TOOBRACC
cm. 55/35





> TOOBRACN
cm. 35/35

I BRACCIOLI ESTERNI

Ben tre versioni di braccioli esterni, a “saponetta” da cm. 12 di larghezza e a “carre” nelle versioni da cm. 10 e cm. 20, con tanta funzionalità aggiunta. Un innovativo ed unico sistema relax che colpisce per la sua linea e stupisce per le sue qualità.

***Les accoudoirs externes.** Trois versions d’accoudoirs externes, «à oreiller » de 12 cm de largeur et «carré» dans les versions de 10 cm et 20 cm, offrant encore plus de fonctionnalité. Un système relax innovateur et unique qui frappe par sa ligne et surprend par ses qualités.*

***The External Armrests.** External armrests come in three styles: a 12 cm wide “saponetta” style or a “carre” style available in both a 10 and 20 cm version. This innovative and unique system of recliners will surprise you with both its superior style and quality.*

внешние подлокотники. Есть три варианта внешних подлокотников: “мыло” шириной 12 см и “поясница” в двух вариантах - шириной 10 см или 20 см, с большим количеством дополнительных функций. Инновационная и уникальная система расслабления, которая поражает своей линией и качеством.



> TOOBRAD_ cm. 12
> TOOBRAS_ cm. 12





> TOOBRA2D_ cm. 10
> TOOBRA2S_ cm. 10

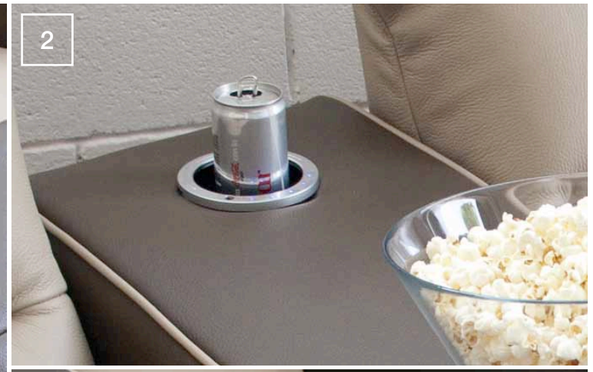




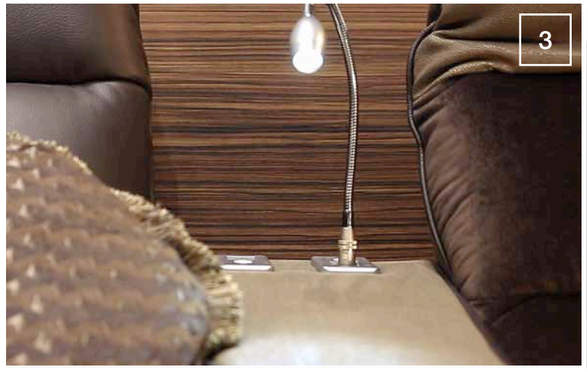
> TOOBRA3D_ cm. 20
> TOOBRA3S_ cm. 20

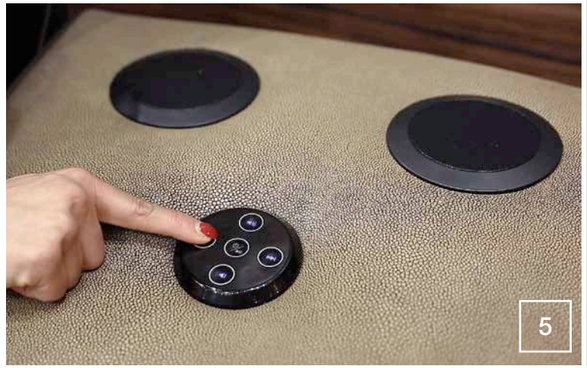
02 GLI OPTIONALS, INDISPENSABILI PER UN SISTEMA DI SEDUTE RICCO DI IDEE













1. Primo piano del bracciolo interno “con contenitore” con anta scorrevole. 2-6 Particolare del vano refrigerante per le bibite, nella versione con bracciolo con piano in pelle. 3. Dettaglio della lampada orientabile e degli attacchi USB, nella versione con bracciolo con piano in cristallo. 4. Il sistema di diffusori inserito nel bracciolo interno. 5. Centro di comando del sistema Hi-Fi.

Les options, indispensables pour un systeme de sieges riche d’idees *- 1. Premier plan de l’accoudoir interne «avec rangement» avec porte coulissante. 2-6. Détail du compartiment réfrigérant pour les boissons, dans la version avec accoudoir avec plan en cuir. 3. Détail de la lampe orientable et des ports USB, dans la version avec accoudoir avec plan en cristal. 4. Le système de diffuseurs inséré dans l’accoudoir interne. 5. Centre de commande du système Hi-Fi.*

The options, able to satisfy all of your needs *- 1. An internal armrest with a spacious drawer. 2-6. Refrigerated cup holders. 3. Adjustable lamp and USB ports 4. Speaker system inside the internal armrests. 5. Remote control center for the Hi-Fi.*

Дополнительные элементы, необходимые для разнообразной системы сидения. 1 - Крупный план внутреннего подлокотника типа “с контейнером” с раздвижной дверью. 2-6 - Охлаждающий отсек для напитков, с подлокотником с верхней частью из кожи. 3 - Регулируемая лампа и разъем USB, с подлокотником с верхней частью из хрустального стекла. 4 - Диффузионный аппарат, установленный в внутренней частью подлокотника. 5 - Пульт управления системы Hi-Tech.

03

TATTOO, PERFETTO EQUILIBRIO TRA COMFORT E DESIGN



Ci sono poltrone e divani che comunicano fin dalla prima occhiata la qualità delle lavorazioni, il comfort e il design. Il sistema relax Tattoo affonda le radici nella tradizione del mobile lavorato e rifinito a mano, una tradizione che racconta l'eccellenza delle propria storia.

Tattoo, the perfect balance between comfort and design. *Some furniture is able to show off the quality of its craftsmanship at first sight. The Tattoo recliner system finds its roots in the tradition of handmade furniture, a tradition that tells a story of excellence.*

Tattoo, equilibre parfait entre confort et design. *Certains fauteuils et canapés communiquent d'un premier coup d'œil la qualité des usinages, le confort et le design. Le système relax Tattoo se base sur la tradition du meuble usiné et fini manuellement, une tradition qui raconte l'excellence de son histoire.*

Tattoo, идеальный баланс между комфортом и дизайном. Есть кресла и диваны, которые с первого взгляда покоряют своим высоким качеством, комфортом и дизайном. Система расслабления Tattoo была отработанной благодаря долгой традиции мебели ручного производства. Именно в этой традиции находится превосходство своей истории.

TOOKITE













04

LIBERATE LA FANTASIA, SCEGLIETE L'ABBINAMENTO CHE PIÚ VI PIACE

Non c'è limite alla fantasia, potete personalizzare Tattoo come più vi piace; tutto in pelle oppure parte in pelle e parte in tessuto, abbinando due colori o in un'unica tinta. La sequenza fotografica in alto evidenzia alcune delle possibilità compositive di Tattoo.

Let your inspiration be the guide to finding the perfect layout for you. *Set no limits to your fantasies: you are able to customize Tattoo as much as you like. You can make it entirely from leather, or a combination of leather and fabric; pair two colors or simply use one.*

Liberer votre imagination, choisissez l'association de qui vous plait le plus*. Il n'y a pas de limite à l'imagination, vous pourrez personnaliser Tattoo à loisir, tout en cuir ou partie en cuir et partie en tissu, en associant deux couleurs ou d'une seule couleur. La séquence photographique en haut représente quelques-unes des compositions possibles de Tattoo.*

Пусть ваше воображение выберет комбинацию, которая вам всего больше нравится. Нет предела воображению, поскольку вы можете настроить Tattoo как вам нравится; всё в коже или часть в коже и часть в ткани, создавая контраст двух цветов или одного цвет. Последовательность фото вверху показывает некоторые из композиционных возможностей Tattoo.



Tattoo, interessante in tinta unita, affascinante nella versione bicolore; scegliete con comodo l'abbinamento che più rispecchia la vostra personalità.

Tattoo is interesting in one solid color and captivating when contrasted with two. Choose the pairing that most reflects your personality.

Tattoo, intéressante de couleur unie, fascinante dans la version bicolore; choisissez l'association qui reflète le plus votre personnalité.

Tattoo, интересный в одном цвете, очаровательный в двух цветах; неторопливо выбирайте комбинацию, которая лучше всего отражает вашу индивидуальность.

05

TATTOO CON PROFILO



Nulla è lasciato al caso nell'estetica di Tattoo, perché potete scegliere se il vostro divano avrà i cuscini con profilo, come nelle foto di questa pagina o con doppia cucitura. E ancora, il profilo lo desiderate "tono su tono" oppure in contrasto?

Tattoo with piping. *Nothing is left to chance in Tattoo's design. You will be able to choose whether your sofa will have piped pillows, as shown in the pictures on this page, or double stitching. Continuing with the theme of customization, Tattoo allows for the piping to be the same color as the pillow or a contrasting one.*

Tattoo avec profil. *Rien n'est laissé au hasard dans l'aspect esthétique de Tattoo, parce que vous pouvez choisir un canapé doté de coussins avec profil, comme dans les photos présentées dans cette page ou avec double couture. Vous pourrez également décider du profil «ton sur ton» ou en contraste.*

Tattoo с профилем. Ничто не оставлено на волю случая в эстетике Tattoo, так как вы можете выбрать, если ваш диван будет иметь подушки с профилем, как в фотах этой страницы, или со швом с двойным пошивом. И еще, хотите ли вы профиль "тон на тон" или в контрасте?

06

TATTOO CON DOPPIA CUCITURA



In alternativa al profilo Tattoo propone la doppia cucitura, fantastica nella pelle, anch'essa "tono su tono" o in alternativa in contrasto, una tecnica molto raffinata che esalta il design del divano.
Cosa desiderare di più?

***Tattoo with double stitching**. An alternative to the piping is double stitching which is beautiful in the leather version. The double stitching is also available in contrast to or the same color as the seat. What more could you wish for?*

***Tattoo avec double couture**. En alternative au profil Tattoo propose la double couture, fantastique en cuir, elle aussi «ton sur ton» ou en alternative en contraste, une technique très raffinée qui exalte le design du canapé. Que voulez-vous de plus?*

Tattoo со швом с двойным пошивом. В качестве альтернативы к профилю, Tattoo предлагает шов с двойным пошивом, который является фантастическим в коже, доступной в "тон на тон" или в контрасте. Это - очень изысканная техника, которая усиливает дизайн дивана. Чего еще можно хотеть?

07

IL COMFORT NASCE DA UNA BUONA STRUTTURA

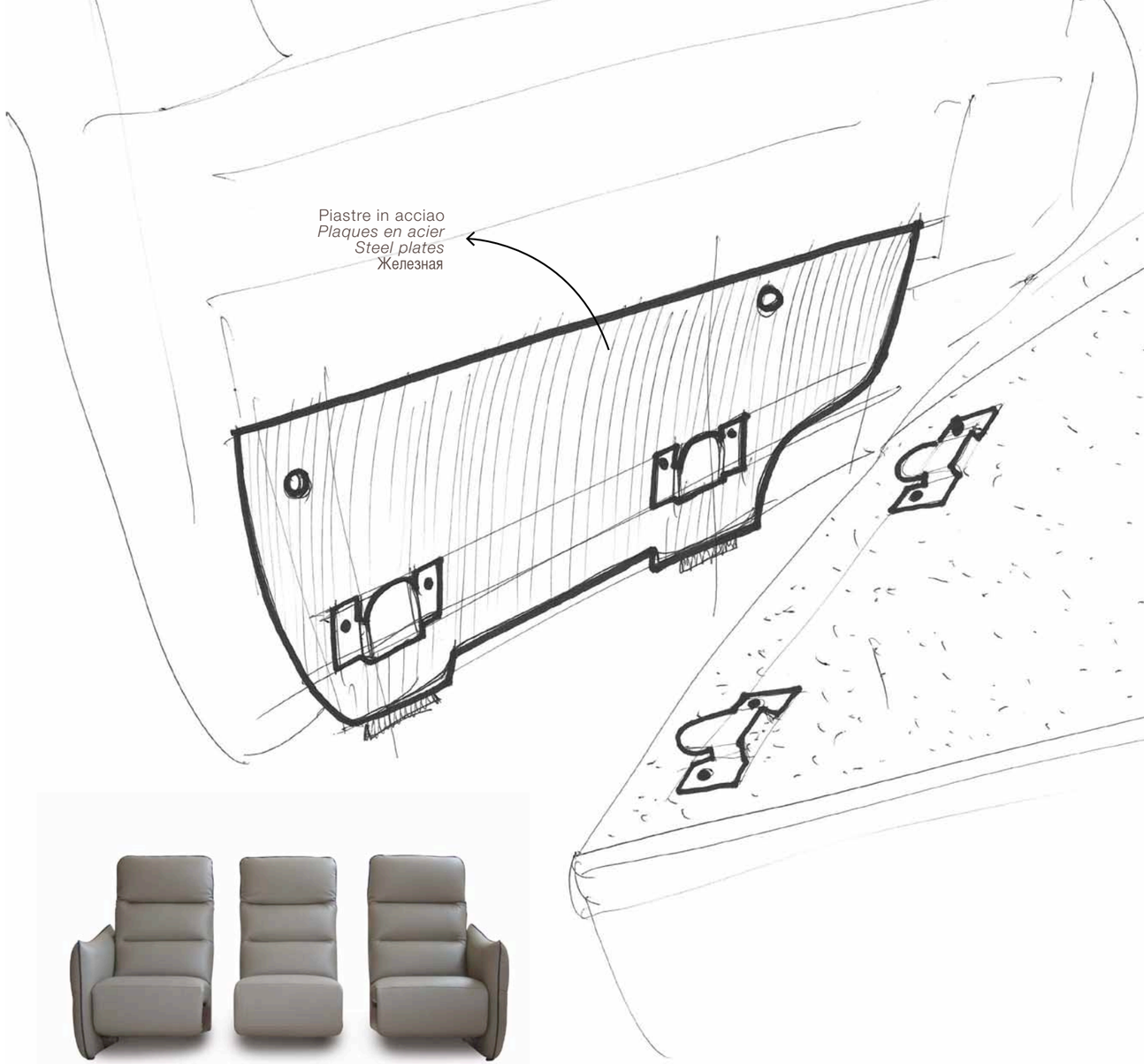
Tattoo è dotato di una buona struttura in metallo dove ogni seduta è auto portante e si unisce alle altre mediante un innesto esclusivo. Un sistema innovativo che agevola molto la consegna, basta pensare alle difficoltà che si avrebbero a consegnare un unico divano da quattro sedute ai piani alti di un palazzo.

The comfort is born from its solid structure. *Tattoo's sturdiness comes from each seat's solid metal structure that is attached to one another through a unique link. Our innovative system makes delivery much easier – think about how inconvenient it would be to deliver a four seat recliner to a building's top floor.*

Le confort nait d'une bonne structure*. Tattoo est doté d'une bonne structure en métal où chaque siège est autoporteur et s'unit aux autres au moyen d'accouplement exclusif. Un système innovateur qui facilite énormément la livraison, il suffit de penser aux difficultés de livrer un canapé à 4 places en un unique bloc dans un immeuble à étages.*

Комфорт зависит от хорошей структуры. Tattoo имеет хорошую металлическую конструкцию, где каждое сидение является самонесущим и присоединяется к другу с помощью эксклюзивного включения. Эта инновационная система облегчает саму доставку; просто думаете, как трудно было бы чтобы перенести весь 4-местный диван на верхние этажа здания.





08

ZERO WALL,
DEDICATO A CHI NON HA SPAZIO DA PERDERE

Zero Wall è un esclusivo sistema per Tattoo che consiste nella possibilità di reclinare la seduta senza perdere un solo centimetro di spazio al locale; tanta comodità in più nello stesso spazio! Tutte le sedute di Tattoo hanno il poggiatesta di serie reclinabile in ben otto posizioni; Tattoo propone il meccanismo relax nella versione cromato su tutte le sedute, anche in quelle centrali.

Zero wall, dedicated to those who don't have space to spare. *Zero Wall is a unique system developed for Tattoo that allows the possibility of reclining the seat without losing a single centimeter of space; much more comfort in the same amount of space! All of Tattoo's seats come with a headrest that is able to be reclined in four different positions. The reclining mechanism is available on all seats, even the central ones.*

Zero wall, dedie a ceux qui ne veulent pas gaspiller de l'espace. *Zéro Wall est un système exclusif pour Tattoo qui consiste dans la possibilité d'incliner le siège sans perdre un seul centimètre dans la pièce; confort en plus dans le même espace! Tous les sièges Tattoo sont dotés de série de l'appuie-tête inclinable en huit positions; Tattoo propose le mécanisme relax dans la version chromée sur tous les sièges, également ceux centraux.*

Zero wall, подходит тем, у кого есть мало пространства для размещения мебели. Zero Wall - уникальная система для Tattoo, которая состоит в возможности опускать сидение, не теряя ни одного сантиметра пространства; много больше комфорта в том же пространстве! Все сидения Tattoo имеют стандартные подголовники, склоняемые на восемь позиций; Tattoo предлагает механизм расслабления в хромированном варианте на всех сидениях, также на центральных.

1



2



3



4




TOOKITD

09

TATTOO,
LA SUA FORZA VIENE DA DENTRO

E’ possibile posizionare il divano (o la poltrona) al centro del locale, per cui distante da una presa di corrente?
Certamente, Tattoo è dotato di una comoda batteria alloggiata in un apposito vano interno, non a vista; la batteria viene ricaricata mediante l’apposito connettore come se fosse un Tablet o un cellulare. In alternativa Tattoo offre il tradizionale kit con cavo e trasformatore.

***Tattoo, the strength comes from within**. Is it possible to position Tattoo in the middle of the room, far away from an electrical outlet? Of course, Tattoo comes with a battery located inside the sofa, out of sight. The battery is as easily rechargeable as if it were a tablet or a cellphone. Alternatively, Tattoo offers a more traditional solution with a standard power chord.*

***Tattoo, sa force vient de l’interieur**. Est-il possible de placer le canapé (ou le fauteuil) au centre de la pièce, par conséquent loin d’une prise de courant? Bien-sûr, Tattoo est équipé d’une batterie logée dans un compartiment interne spécialement prévu, non apparent; la batterie est rechargée au moyen du connecteur prévu à cet effet comme s’il s’agissait d’une tablette ou d’un portable. En alternative Tattoo offre le kit traditionnel avec câble et transformateur.*

Tattoo, его сила идет изнутри. Можно положить диван (или кресло) в центре комнаты, далеко от розетки? Конечно, Tattoo имеет удобные батареи, которые расположены в специальном внутреннем отсеке, не видно; батареи загрузятся с помощью специального разъема, как будто бы таблет или мобильный телефон. Кроме того, Tattoo предлагает традиционный комплект с кабелем и трансформатором.







10

AL VOSTRO FIANCO, I FILES OBJ



Ai nostri partner offriamo la possibilità di usare i files **OBJ** (in 3D) per la realizzazione di progetti che prevedono l'impiego del sistema di sedute Tattoo. Non esitate a chiedere, saremmo lieti di collaborare con Voi.

For your convenience, OBJ files*. We offer our partners the possibility to use 3D* ***OBJ*** *files to help realize how the Tattoo system will work for their project. Don't hesitate to ask, we are more than happy to collaborate with you.*

Les fichiers OBJ en support*. Nous offrons à nos partenaires la possibilité d'utiliser les fichiers* ***OBJ*** *(en 3D) pour la réalisation de projets qui prévoient l'emploi du système de sièges Tatou. N'hésitez pas à nous faire part de vos demandes, nous serons heureux de collaborer avec vous.*

Рядом с вами, файлы OBJ. Нашим партнерам мы предлагаем возможность использовать файлы **OBJ** (3-D) для реализации проектов, которые предусматривают использование системы сидения Tattoo. Не стесняйтесь спросить, мы будем рады работать с вами.







SAN MARCO
100% made in Italy







11

L’HOME THEATRE PER ECCELLENZA



La sequenza fotografica evidenzia cosa è stato possibile realizzare con un buon progetto. Il sistema relax Tattoo rappresenta l’eccellenza per l’Home Theatre con soluzioni all’avanguardia in grado di soddisfare le diverse necessità di una clientela sempre più esigente.

The quintessential home-theatre experience. *The sequence of photographs is evidence of what can be realized using Tattoo. The Tattoo system represents excellence for home theatres, with cutting edge solutions that will satisfy the needs of our most sophisticated clients.*

L’home theatre par excellence. *La séquence photographique met en relief ce qu’il a été possible de réaliser grâce à un bon projet. Le système relax Tattoo représente l’excellence pour l’Home Theatre avec des solutions à l’avant-garde en mesure de répondre aux différentes nécessités d’une clientèle toujours plus exigeante.*

Домашний кинотеатр к совершенству. Последовательность фотографий показывает то, что возможно с хорошим дизайном. Система расслабления Tattoo представляет совершенство для домашнего кинотеатра с помощью инновационных методов, в состоянии удовлетворить потребности самых требовательных клиентов.



12

1. TATTOO, COMPONETELO COME VOLETE.

1. TATTOO, COMPOSEZ LE COMME VOUS VOULEZ.

1. TATTOO, CUSTOMIZABLE TO YOUR TASTE.

1. TATTOO, СОСТАВЬТЕ ЕГО, КАК ВЫ ХОТИТЕ.

> TOOEC1

cm. 60



> TOOEC1R

cm. 60



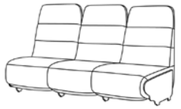
> TOOEC2

cm. 120



> TOOEC3

cm. 180



2. AGGIUNGETE I BRACCIOLI CHE DESIDERATE.

2. AJOUTER LES ACCOUDOIRS QUE VOUS PREFEREZ.

2. ADD THE ARMRESTS YOU WOULD LIKE.

2. ДОБАВЬТЕ ПОДЛОКОТНИКИ, КОТОРЫЕ ВЫ ЖЕЛАЕТЕ.

> TOOBRAS

cm. 12



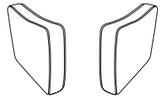
> TOOBRAD

cm. 12



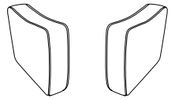
> TOOBRA2S/2D

cm. 10



> TOOBRA3S/3D

cm. 20



> TOOBRAC

cm. 35/12



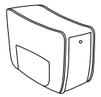
> TOOBRACC

cm. 55/35



> TOOBRACN

cm. 35/35



3. SCEGLIETE GLI OPTIONALS.

3. CHOISISSEZ LES OPTIONS.

3. CHOOSE THE OPTIONAL FEATURES.

3. ВЫБЕРИТЕ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ.

> ACCESSORI

-Supplemento Hi Tech;
-Supplemento porta bottiglia;
-Supplemento lampada e USB.

> ACCESSOIRES

-Supplément Hi Tech;
-Supplément porte bouteille;
-Supplément lampe + USB.

> ACCESSORIES

-Hi Tech;
-Cup holder;
-USB + lamp.

> АКСЕССУАРЫ

- Дополнение Hi-Tech;
- Дополнение охлаждающего отсека для напитков;
- Дополнение лампы + USB.

4. DEFINITE L'ABBINAMENTO DEI COLORI E DEI RIVESTIMENTI.

4. DEFINISSEZ L'ASSOCIATION DE COULEURS ET DE REVETEMENTS.

4. PAIR COLORS AND MATERIALS.

4. ОПРЕДЕЛЯЙТЕ КОНТРАСТ ЦВЕТОВ И ПОКРЫТИЙ.



12

5. ECCO ALCUNI ESEMPI.

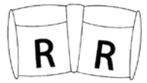
5. VOICI QUELQUES EXEMPLES.

5. HERE ARE SOME EXAMPLES.

5. ВОТ НЕСКОЛЬКО ПРИМЕРОВ.

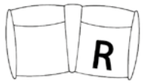
> TOOKITA

comp. A



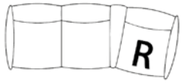
> TOOKITB

comp. B



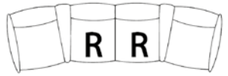
> TOOKITC

comp. C



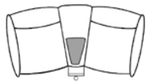
> TOOKITD

comp. D



> TOOKITE

comp. E



ATTENZIONE: le misure a fianco riportate si riferiscono a divani e delle poltrone realizzati con braccioli da cm 12.

Per gli altri braccioli specificare nell'ordine.

NOTE: the measurements reported here refer to the sofas and armchairs featuring the 12 cm armrests.

If you would like different armrests, please make note of it in your order.

ATTENTION: les mesures reportées ci-contre font référence à des canapés et des fauteuils réalisés avec des accoudoirs de 12 cm.

Pour les autres accoudoirs spécifier dans la commande.

Внимание: написанные меры относятся к диванам и креслам, изготовленным с подлокотниками 12 см.

Для других подлокотников, пожалуйста, указывайте в заказе.

PROGRAMMA TATTOO
Possibilità divano 3 posti, 2 posti e poltrona.

PROGRAMME TATTOO
Possibilité canapé 3 places, 2 places et fauteuil.

TATTOO PROGRAM
Possibility with three-seater, 2-seater, and armchair.

ПРОГРАММА ТАТТОО
Возможность 3-местного дивана, 2-местного и кресла

> TOO3PSF

cm. 204



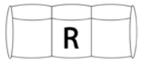
> TOO3PRS

cm. 204



> TOO3PRC

cm. 204



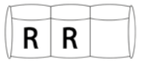
> TOO3PRD

cm. 204



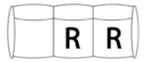
> TOO3PRSRC

cm. 204



> TOO3PRDRC

cm. 204



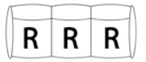
> TOO3PRSRD

cm. 204



> TOO3PRSRD

cm. 204



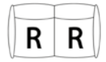
> TOO2PSF

cm. 144



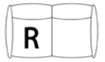
> TOO2P2R

cm. 144



> TOO2PRS

cm. 144



> TOO2PRD

cm. 144



> TOO1PSF

cm. 84



> TOO1PSFR

cm. 84



SAN MARCO

100% made in Italy







Via Grigna 5 - 22060 Figino Serenza (CO) - Italy
Tel 0039.031.780513 - Fax 0039.031.726375
info@sanmarcosalotti.it - www.sanmarcosalotti.it